



GENIO S

GET ME
STARTED



KRUPS



WWW.DOLCE-GUSTO.COM

EN Read Safety Precaution booklet before first use.

DE Vor der erstmaligen Verwendung Broschüre mit Sicherheitshinweisen lesen.

FR Lisez le manuel des consignes de sécurité avant la première utilisation.

IT Leggere l'opuscolo con le precauzioni di sicurezza prima del primo utilizzo.

ES Leer el folleto de precauciones de seguridad antes del primer uso.

PT Ler o folheto de Recomendações de Segurança antes da primeira utilização

NL Lees de handleiding door voor het eerste gebruik.

GR Διαβάστε το φύλλο Οδηγίες ασφαλείας πριν από την πρώτη χρήση.

KZ Бірінші рет пайдаланудың алдында нұсқаулықты оқыныз.

RU Перед первым использованием прочтите руководство по технике безопасности.

CZ Před prvním použitím si přečtěte brožuru s bezpečnostními pokyny.

SK Pred prvým použitím si prečítajte príručku s bezpečnostnými pokynmi.

HU Az első bekapcsolás előtt olvassa el a biztonsági öntétekedéseket ismertető tájékoztatót.

BS Prije prve upotrebe pročitajte brošuru s sigurnosnim uputama.

BG Прочети инструкциите за безопасност преди употреба.

RO Înainte de prima utilizare, citiți manualul cu măsurile de siguranță.

SL Pred prvo uporabo preberite brošuro z varnostnimi napotki.

SR Pre prve upotrebe pročitajte bezbednosni uputstvo.

HR Prije prve uporabe pročitajte knjižicu sa sigurnosnim uputama.

MK Пред првата употреба прочитайте ја брошурата која содржи безбедносни предупредувања.

AL Lexoni manualin me udhëzimet e sigurisë para përdorimit

PL Przed pierwszym użyciem należy zapoznać się z broszurą zawierającą wskazówki bezpieczeństwa.

UA Перед першим використанням прочтіть інструкцію з техніки безпеки.

ET Enne kasutamist luguge läbi ettevaatusabinõuide brošüür.

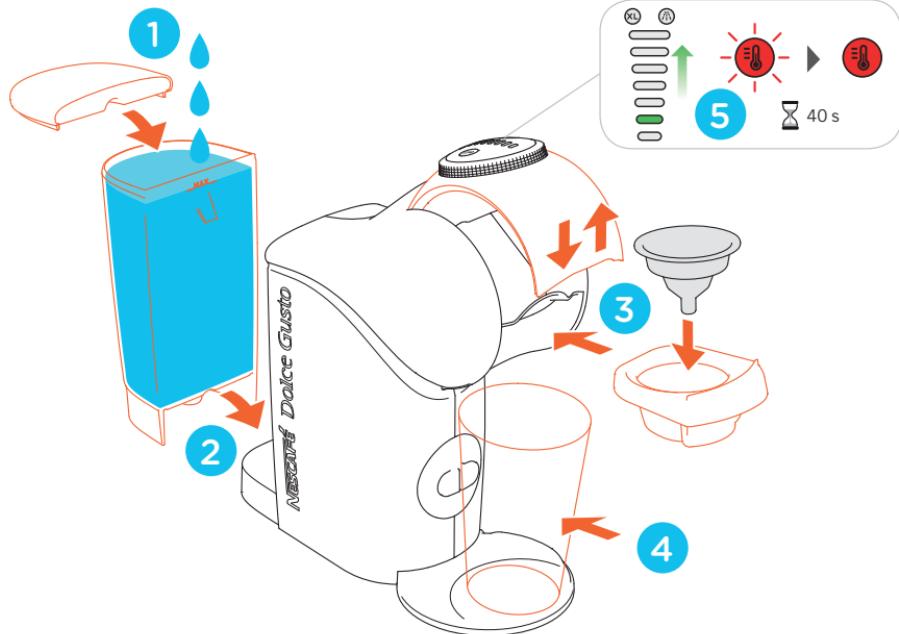
LT Prieš naudodami atidžiai perskaitykite pridedamą instrukciją.

LV Pirms pirmās lietošanas reizes, izlasiet drošības noteikumu bukletu.

TH ที่เอกสารใช้งานร่วมกับเครื่องชงกาแฟ NESCAFÉ® Dolce Gusto® ได้อย่างถูกต้อง กรุณารอสัก



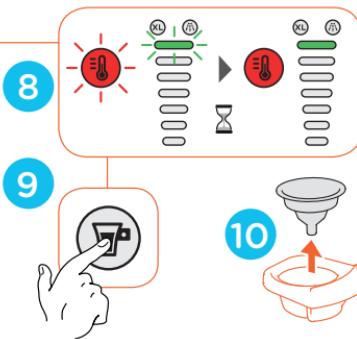
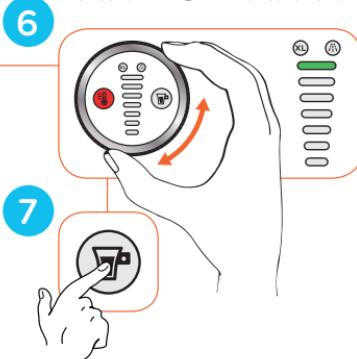
FOLLOW MY STEPS



DE Erste Schritte FR Respectez l'ordre des opérations IT Seguimi passo dopo passo... ES Siga mis indicaciones PT Passo a passo NL Volg mijn stappen GR Ακολουθήστε τα βήματά μου KZ Қерсетеңген қадамдарды орындаңыз RU Всё по порядку CZ Opravujte po mně SK Postupujte podľa mojich pokynov HU Kövess a lépéseimet BS Slijedite ove korake BG Следвай стъпките RO Urmează-mi pașii SL Sledite mojim korakom SR Sledite moje korake HR Slijedite ove korake NMK Следете ги овие чекори AL Ndiqni hapat e mi PL Postępuj według moich instrukcji UA Виконайте наступні кроки ET Järgi minu samme LT Atlik visus veiksmus LV Seko manām norādēm TH ท้าความละเอียดเครื่องก่อฟันใช้งาน



AND CLEAN ME FIRST



DE Maschine zuerst reinigen FR Nettoyez-moi d'abord (l'eau de rinçage ne doit pas être consommée)

IT ...ma prima puliscimi ES Y límpiee primero PT A minha primeira limpeza NL Reinig mij eerst GR Καθάρισέ με πρώτα

KZ Алдымен құрылғыны тазалаңыз RU Сначала очистка CZ Nejprve mě vycistěte SK Najskôr ma vycistíte

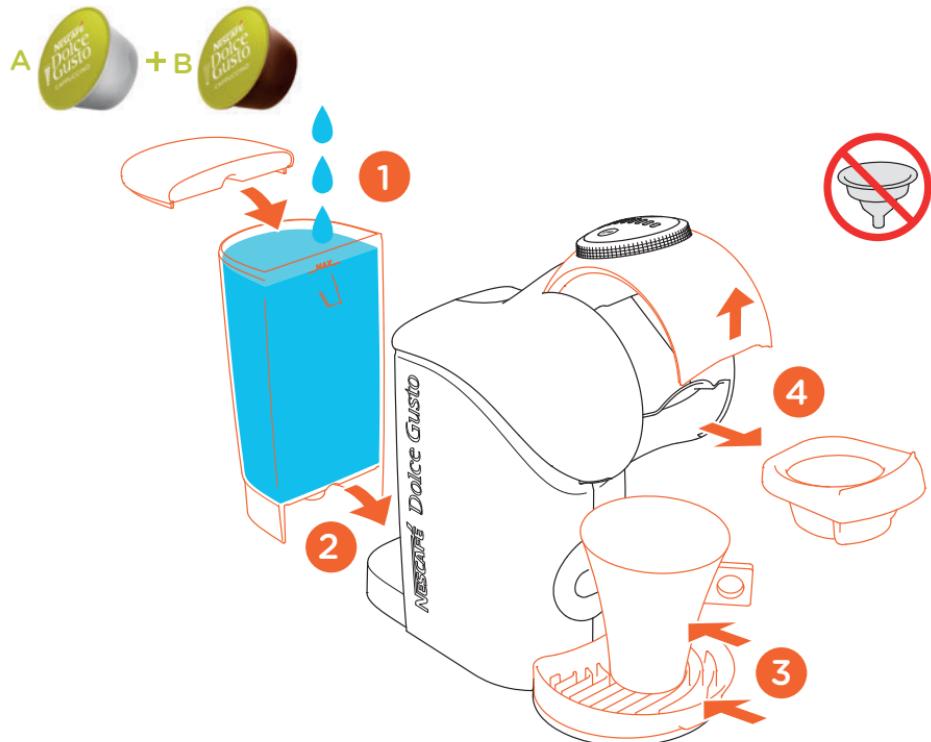
HU Először tisztítson meg BS I prvo me očistite BG Първо ме почисти RO Si curăță-mă, mai întâi SL Najprej me očistite SR I prvo me očistite HR I prvo me očistite NM И на почеток – исчистете ме AL Dhe мë pastroni në fillim

PL I najpierw mnie wyczyszć UA Спочатку здійсніть промивання кавомашини ET Kõigepelaat puhasta mind

LT Ir pirmiausia mane išvalyk LV Un vispirms mani iztiri TH ทำความสะอาดเครื่องก่อนใช้งาน



LET ME SERVE YOU



DE Bedienung

FR Laissez-moi vous servir

IT Lascia che prepari per te

ES Déjeme servirle

PT Ao seu serviço

NL Ik zorg voor de dranken

GR Επέτρεψέ μου να σε σερβίρω

KZ Жұмыс peri

RU Готов к работе

CZ Nechte mě Vás obsloužit

SK Dovolte mi Vás obslúžiť

HU Engedje meg, hogy kiszolgáljam

BS Dozvolite mi da Vas poslužim

BG Позволи ми да ти служа

RO Lasă-mă să te servesc



SL Naj vam služim SR Dozvolite da vas poslužim HR Ja ću Vas poslužiti NMK Дозволете ми да Ве послужам

AL Më lejoni t'ju shérbej PL Teraz przygotujmy napój UA Прилад готовий до використання ET Lubu mul Sind teenindada

LT Leisk tau tarnauti LV Łauj man pasniegt tev dzērienu TH ໃຫ້ການໃໝ່ງນານ



LET ME SHOW YOU



ESPRESSO



50 ml



GRANDE / AMERICANO
MORNING CUP

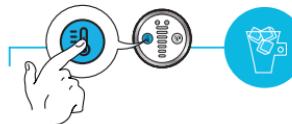
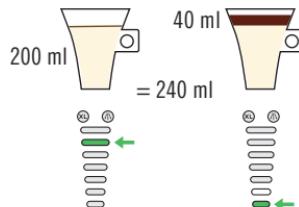


300 ml

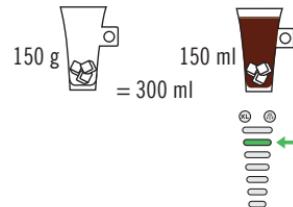




CAPPUCCINO



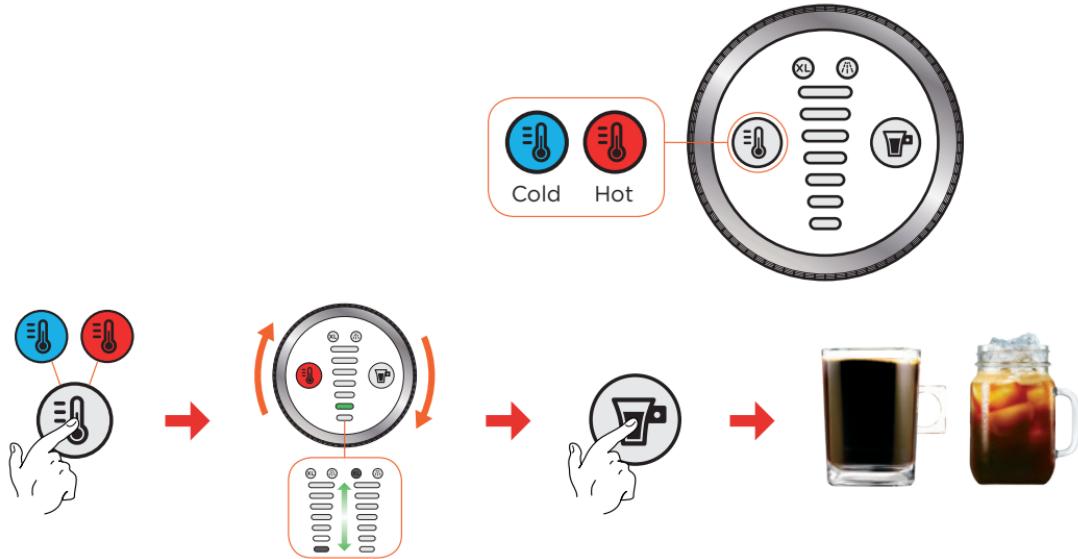
COLD BREW



SR Dozvolite da vam pokažem
 HR Dopustite mi da Vam pokažem
 MK Дозволете ми да Ви покажам
 AL Më lejoni t'ju tregoj
PL Pozwól, że Ci pokażę
 UA Приготування напоїв
 ET Luba mul sulle näidata
 LT Leisk tau parodyti
 LV Ľauj, es tev parādīšu
TH วิธีการชงกาแฟด้วยแคปซูล



HOT AND COLD SELECTION



DE Auswahl Heiß/Kalt FR Sélection Chaud et Froid IT Selezione Hot e Cold ES Selección de caliente y frío

PT Seleção quente e frio NL Selectie heet en koud GR Επιλογή ζεστού και κρύου KZ Ыстық пен сұықты таңдау RU Выбор горячего и холодного режимов CZ Volba horkého nebo studeného nápoje SK Výber horúcich a studených nápojov HU Forró és hideg italok kiválasztása BS Odabir za vruće i hladno BG Избор на гореща и студена RO Optiunii de fierbinte sau rece SL Vroča in hladna izbira SR Odabir vrućeg i hladnog HR Odabir toplo i hladno NMK Избор на топло и ладно AL Zgjedhje e pxehtë dhe e ftohtë PL Wybór temperatury gorącej i zimnej UA Вибір гарячої або холодної води ET Kuuma ja külma valik LT Karšto ir šalto pasirinkimas LV Karsta un auksta dzēriena atlase TH วิธีการเลือกโภชนาหารและเย็นในการชงกาแฟ

DISCOVER THE WHOLE FAMILY



RISTRETTO



ESPRESSO



LUNGO



GRANDE &
AMERICANO



FLAT WHITE



CAFÉ AU LAIT



CAPPUCINO



LATTE
MACCHIATO



CHOCOCINO®



MARRAKESH
STYLE TEA



COLD BREW



WWW.DOLCE-GUSTO.COM

DE Produktfamilie FR Découvrez toute la gamme

IT Scopri l'intera gamma

ES Descubra la familia al completo

PT Descubra toda a gama

NL Ontdek het hele assortiment GR Ανακάλυψε ολόκληρη την οικογένεια

KZ Барлық өнімдермен танысыңыз

RU Откройте всю палитру вкуса

CZ Ochutnej nás všechny SK Ochutnaj nás všetky HU Kóstolja meg mindenügyünk

BS Otkrijte cijelu porodicu okusa

BG Разгледай цялото семейство RO Descoperă întreaga familie SL Odkrijte celotno assortiman

SR Upoznajte kompletan assortiman

HR Upoznajte cijeli assortiman

NMK Откријте го целото семејство AL Zbuloni të gjithë familjen PL Poznaj wszystkie napoje

UA Познайомтесь з усім різноманіттям напоїв

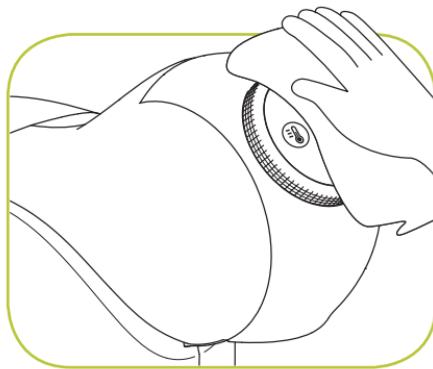
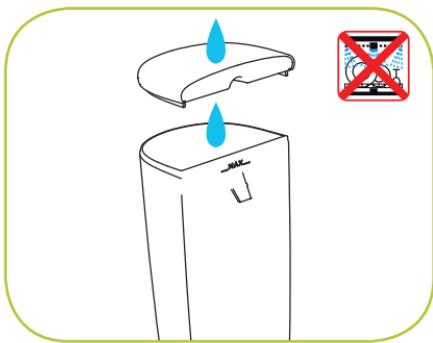
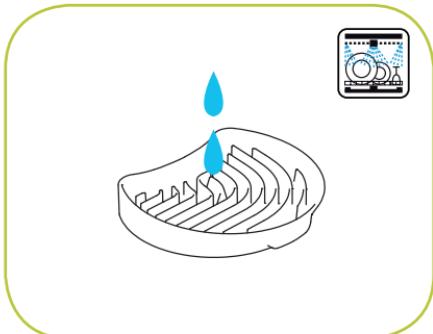
ET Tutvu kogu perekonnaga LT Nauda visai šeimai LV Atklāj visu gimeni TH ແຈ້ງພາກັນມາຄູ່ຂອງທີ່ມ້ານໍານຸດ

PL Poznaj wszystkie napoje

UA Познайомтесь з усім різноманіттям напоїв

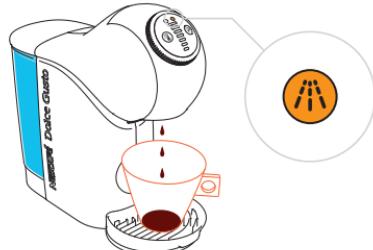


TAKE CARE OF ME



DE Maschine pflegen FR Prenez soin de moi IT Abbi cura di me ES Cuídate PT Alguns cuidados simples
NL Onderhoud mij GR Φρόντισέ με KZ Қырылғыны құту RU Обслуживание CZ Pečujte o mě
HU Viselje gondomat BS Vodite brigu o meni BG Погрижи се за мен RO Ai grijă de mine
SR Vodite brigu o meni HR Brinite o meni NMK Грижете се за мене AL Kujdesuni pér mua
UA Очищення кавоварки ET Hoolitse minu eest LT Pasirūpink manimi LV Rūpējies par mani
TH การดูแลเครื่องซักผ้า

AUTOMATIC DESCALING ALERT*



NO LIQUID COMES OUT**



DESCALING***



+



+

WWW.DOLCE-GUSTO.COM

* DE Automatischer Entkalkungsalarm FR Alerte de détartrage automatique IT Avviso di decalcificazione automatica ES Alerta de descalcificación automática PT Alerta automática de descalcificação NL Automatische ontkalkingswaarschuwing GR Προειδοποίηση αυτοματής αφαίρεσης αλάτων KZ Автоматтық құтпур сигналы RU Автоматическое предупреждение об удалении накипи CZ Výstraha Odvápnování SK Automatická Upozornenie Na Odstraňovanie Vodného Kameňa HU Automatikus Figyelmeztetés Vízkőmentesítésre BS Automatsko Upozorenje Da Je Vrijeme Za Uklanjanje Kamenca BG Предупреждение За Автоматично Отстраняване Но Воровик RO Alarmă De Detartrare Automată SL Samodejno opozorilo odstranjevanja vodnega kamna SR Upozorenje za uklanjanje kamenca HR Automatsko Upozorenje Za Uklanjanje Kamenca NMK Автоматски Апарат За Чистење Бигор AL Alarms i Dekalzfikiritt Automatik PL Komunikat O Automatycznym Usuwaniu Kamienia UA Попередження про автоматичне виділення накипу ET Automaatne katlakivi eemaldamise märguanne LT Automatinis nukalkinimo įspėjimas LV Automātisks brīdinājums par atkalķošanu TH สัญญาณเตือน การล้างครัวจะกันด้วยเม็ด

** DE Es fließt keine Flüssigkeit heraus FR Pas de sortie de liquide IT Nessuna fuoriuscita di liquido ES No sale líquido PT Não há saída de líquido NL Er kommt geen drank uit GR Δεν εκρέει υγρό KZ Ереп сүйкіткіш ақпаса RU Жидкость не выходит CZ Nevykýtá žádná kapalina SK Nevychádza žiadna kvapalina HU Nem folyik ki folyadék BS Tečnost ne izlazi BG Не потич течност RO Nu curge lichidul SL Tekoči Odstranjevalec Vodnega Kamna SR Tečnost ne izlazi HR Tekućina ne izlazi NMK Не истеква течност AL Nuk del lèng PL Plyn nie wypływa UA Ноні не витікає ET Masinast ei tule vedelikku LT Neišsiiskiria skystis LV Šķidrums netek TH ໃນການນີ້ທີ່ແມ່ໄຟອກຈາເຄື່ອງ

*** DE Entkalkung FR Détartrage IT Decalcificazione ES Descalcificación PT Descalcificação NL Ontkalken GR Αφαλάτωση KZ Қалтған тазарты RU Удаление накипи CZ Odvápnování SK Odstránenie vodného kameňa HU Vízkőmentesítés BS Uklanjanje kamenca BG Отстраняване на котлен камък RO Decalcifiere SL Odstranjevanje vodnega kamna SR Uklanjanje kamenca HR Uklanjanje kamenca NMK Чистење бигор AL Dekalzfikiritt PL Ustawianie twardości wody UA Виделння накипи ET Katlakivieemaldus LT Nukalkinimas LV Atkalķošana TH ກ່າຍງານຄຽວເຕະກົງ





HOTLINES

AR 0800 999 81 00
BG 0800 7762233
CA 1 888 809 9267
CH 0800 86 00 85
CL 800 213 006
CO 01800-05-15566
CS 0-800-542-5444
DO (809) 508-5100
EC 1800 637-853 (1800 NESTLE)
GT 1-800-299-0019
HN 800-2220-6666
MV 800 365 2348
NI 1-800-4000
PB 800-0000
PE 0800 10210
PT 0800-112121
TT (868) 663-6832
US 1-800-745-3391
UY 0800-2122

AT 0800 365 23 48
BE 0800 93217
BG 0 700 10 330
CZ 800 135 135
DE 0800 365 23 48
DK 800 300 100
EE 6 177 441



ES 900 10 21 21
FI 0800 0 6161
FR 0 800 97 07 80
GB 0800 707 6066
IE 210 6371000
HR 0800 600 604
HU 06 40 214 200

IT 00800 6378 5385
LT 8 800-080-2880
LU 8 700 55 200
LV 8002 3183
PL 67508056
PT 800 200 153
RO 080 100 52 54

ME (389) 2 32 32 228
MT 8007 4114
KZ 8-800-080-2880
LT 8 700 55 200
NO 800 80 730
PL 0800 174 902
PT 800 200 153
RO 0 800 8 637 853

SL 080 45 05
SK 0800 135 135
SE 0800 000 100
SV 020-299200
TR 0800 211 02 18
AL 4 44 31 60
UK 0 800 50 30 10

AU 0842 640 10
ZA 086 009 6116
+27 11 514 6116
AU 1800 466 975
NZ 0800 365 234

AC 8003 48786
BD 0800 202 42
CN 4006304868
HK (852) 21798999
ID 0800 182 1028
IL 1-700-50-20-54
JO +96265902997
JP 0120-879-816
KR 080-234-0070
KW +965 22286847
LB +9614548593
ME 020 269 902
Middle East +97143634100
MY 1800 88 3633
PH 898-0061
PK 0800-62282
QA +97444587615
RU 8-800-700-79-79
SA 8008971971
SG 1 800 836 7009

TH 1-800-295588
O 0-2657-8601
IW 0800-000-338
VN 1800 6699

EN The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.

DE Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemäße Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.

FR La garantie ne prend pas en compte les machines qui ne fonctionnent plus ou mal, à cause d'une erreur de manipulation et/ou si le détartrage n'a pas été effectué.

IT La garanzia non copre i dispositivi non funzionanti o che non funzionano correttamente per i quali non sono state effettuate le dovute operazioni di manutenzione e/o decalcificazione.

ES La garantía no cubre los aparatos que no funcionan o no funcionan correctamente porque no han sido debidamente mantenidos y/o descalcificados.

PT A garantia não cobre os aparelhos que não funcionam ou não funcionam corretamente devido à falta de manutenção e/ou descalcificação.

GR Η εγύρω ένωση της συσκευής που δεν λειτουργούν καθόλου ή που δεν λειτουργούν ουσιώδη λόγω μη σωστής συντήρησης και /ή μη πρόσφατης διαδικασίας αρθρώσης.

NL De garantie is niet geldig voor apparaten die niet correct functioneren omdat ze niet zijn onderhouden en / of ontkalkt.

KZ Қуаралды дұрыс пайдаланбаудың және/немесе қақтап үйлестірілген көзіндең көмекпендік ерекшелік жүргімдік.

RU Гарантия не распространяется на кофемашины, которые не работают или работают неправильно из-за того, что они были не очищены от накипи.

CZ Záruka se nevzduchuje na závady, které byly zpříčiněny špatným používáním, údržbou nebo neodvápněním kávovaru, tedy v rozporu s návodem na použití.

SK Záruka sa nevzduchuje na chyby, ktoré boli zpôsobené nesprávnym používaním, údržbou alebo neodvápnovaním kávovaru, teda v rozporu s návodom na použitie.

HU A garancia nem terjed ki azokra, amikor a készülék a karbantartás, vagy a vízkőtelenítés hiányá miatt nem működik, vagy nem működik megfelelően.

BS Garancija ne pokriva slučajevne neispravnog funkcioniranja ili nefunkcioniranja uslijed neodržavanja i neuklanjanja kamena.

BG Гаранцията не покрива уреди, които са повредени или работят правилно, поради неправилното им използване (съгласно инструкциите) и/или поради немнавременното им почистване.

RO Garanția nu acoperă produsele care nu funcționează sau nu funcționează corepunzător, din cauza că nu au fost detartrate.

SL Garancija ni v veljavlji, če naprava ne deluje, zaradi neustreznega vzdrževanja oz. se je v njem prekomerno nabral vodni kamen.

SR Garancija ne pokriva aparate koji ne rade ili ne funkcionišu propisno zbog neodržavanja ili neuklanjanja kamena.

HR Jamstvo nisu pokriveni slučajevi neispravnog rada koji su nastali uslijed neodržavanja ili neuklanjanja kamena.

NM Со гарантисани не се опфатени апарати кои воопшто не работат и/или не функционираат поради неправилен начин на одржување и/или нападокен бигор.

AL Garaçnica nuk imbulon aparatet e dëmtuarë e jo funksionale si posajë e mosrespektimit të manualit apo mospastrimit të smërcit.

PL Gwarancja nie obejmuje urządzenia, które nie były konserwowane i / lub w których nie był regularnie usuwany kamień przez co nie działały prawidłowo.

UA Гарантія не поширюється на прилади, які не використовувались належним чином або не працюють, тому що з них не було видалено накін.

ET Garantii ei kata seadmeid, mis ei tööta või mis ei tööta korrektelt, kuna neid ei ole hoolitud ja/või katlakivi ei ole eemaldatud.

LT Prietaisams, kurie neveikia arba veikla netinkamai, nes buvo neprizūrimi ir (arba) iš jų nebuvuo pašalinamos kalkės, garantija netekia.

LV Šī garantija neatliecas uz ierīcēm, kas nedarbojas, jo nav pareizi lietas un/vai nav atkālkošas.

TH ក្រសួងរៀបចំនិមិត្តាគារ នគរបាលកម្ពុជា នឹងគ្រប់គ្រងការបង្កើតរាយអាយាមទៅក្នុងការបង្កើតរាយអាយាមដីវីថី នៃក្រសួងរៀបចំនិមិត្តាគារ នគរបាលកម្ពុជា